



联合国  
粮食及  
农业组织

Food and Agriculture  
Organization of the  
United Nations

Organisation des Nations  
Unies pour l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная организация  
Объединенных Наций

Organización de las  
Naciones Unidas para la  
Alimentación y la Agricultura

منظمة  
الأغذية والزراعة  
للأمم المتحدة

R

## СОВЕТ

**Сто семьдесят четвертая сессия**

**Рим, 4–8 декабря 2023 года**

**Письмо и предложение Республики Беларусь по пункту 6**

1. 6 декабря 2023 года от Республики Беларусь, члена Совета, поступило письмо с текстом проекта решения Совета по пункту 6.
2. Письмо и текст проекта решения прилагаются.

Г-н Генеральный директор!

Г-н Независимый председатель Совета!

После внимательного изучения текста проекта решения, приведенного в документе CL/174/INF/13, и в целях обеспечения широкого консенсуса по данному вопросу Республика Беларусь намеревалась предложить поправки к тексту проекта решения. Однако после непростых обсуждений, касающихся правил процедуры ФАО и многочисленных прецедентов на 169-й и 171-й сессиях Совета ФАО, а также на нынешней сессии по пунктам 4 и 5, Республика Беларусь решила представить собственный проект решения по пункту 6 предварительной повестки дня 174-й сессии Совета, озаглавленному "Последствия войны на Украине для глобальной продовольственной безопасности и смежные вопросы, относящиеся к мандату Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО)".

Мы сохранили весь текст, приведенный в документе CL174/INF/13, добавив в него несколько изменений, которые, на наш взгляд, сделают проект решения более сбалансированным и подчеркнут необходимость обеспечения сельскохозяйственного производства и экспорта продовольствия и продуктов питания из Украины, а также России на мировые рынки в период продовольственного кризиса, особенно в интересах развивающихся и наименее развитых стран.

Настоящее предложение представляется Совету для принятия решения в порядке, предусмотренном правилом XII Общих правил Организации и правилом IV Правил процедуры Совета ФАО.

Были бы признательны за доведение этого предложения до сведения всех членов ФАО в качестве официального документа 174-й сессии.

С уважением,

Кирилл Петровский,

заместитель постоянного представителя

Республики Беларусь при ФАО

- а) сослался на свои решения и рекомендации, принятые на его 169, 170, 171 и 172-й сессиях, а также на доклад о работе 43-й сессии Конференции ФАО и подчеркнул необходимость продолжения их осуществления в полном объеме;
- б) выразил сожаление в связи с односторонним прекращением Российской Федерацией 18 июля 2023 года действия Инициативы по безопасной транспортировке зерна и продовольствия из украинских портов, известной как "Черноморская инициатива", отметив выгоды, которые эта Инициатива принесла для продовольственной безопасности, позволив безопасно транспортировать почти 33 миллиона тонн зерна и других продовольственных товаров из Украины в 45 стран, в основном развитых, на трех континентах;
- с) повторил свой призыв к немедленному прекращению ударов по критически важной сельскохозяйственной и энергетической инфраструктуре Украины и России, отметив, в частности, систематические удары по портам и электростанциям, последовавшие за прекращением действия Черноморской инициативы;
- д) вновь подчеркнул необходимость обеспечения полномасштабного возобновления производства сельскохозяйственной продукции на Украине, а также производства зерна, продовольствия и удобрений / вводимых ресурсов в Российской Федерации и их беспрепятственного экспорта из Украины и Российской Федерации, в том числе через Черное море, для удовлетворения спроса в развивающихся и наименее развитых странах, прежде всего в Африке;
- е) положительно воспринял гуманитарную инициативу "Зерно из Украины", осуществляемую в партнерстве со Всемирной продовольственной программой, в рамках которой более 170 000 тонн украинского зерна уже доставлено в Сомали, Эфиопию, Кению и Йемен;
- е) приветствовал гуманитарные усилия Российской Федерации, в том числе по линии Всемирной продовольственной программы, в рамках которых в Буркина-Фасо, Зимбабве, Мали, Сомали, Центральноафриканскую Республику, Эритрею осуществляется бесплатная поставка 300 000 тонн зерна, а еще 300 000 тонн удобрений уже были выделены и доставлены в Малави, Кению и другие страны;
- г) сослался на свое решение продолжать отслеживать данный вопрос.